

ганизаций, и соблюдать положения международных соглашений Международной организации труда, подписанных Чили;

г) уважать и там, где это необходимо, восстановить экономические, социальные и культурные права, и в частности права, цель которых состоит в сохранении культурной самобытности и улучшении экономического и социального положения коренного населения, включая его право на свою землю;

7. *делает вывод* на основе предварительного доклада Специального докладчика и других имеющихся в ее распоряжении фактов о том, что необходимо по-прежнему держать в поле зрения положение в области прав человека в Чили;

8. *выражает свою убежденность* в том, что неограниченное расследование на месте положения в области прав человека в Чили требует, чтобы Специальный докладчик, в осуществление своего мандата, имел доступ ко всей информации и фактам, которые могут представить ему лица и организации, проявляющие интерес к положению в области прав человека в Чили;

9. *предлагает* чилийским властям расширить свое сотрудничество со Специальным докладчиком и представить свои замечания по его докладу Комиссии по правам человека на ее сорок второй сессии;

10. *просит* Комиссию по правам человека на ее сорок второй сессии приступить к подробному рассмотрению доклада Специального докладчика и, с учетом всей соответствующей информации, имеющейся в ее распоряжении, принять наиболее целесообразные меры для эффективного восстановления прав человека и основных свобод в Чили, включая сохранение услуг Специального докладчика, и просит Комиссию представить свой доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок первой сессии через Экономический и Социальный Совет.

*116-е пленарное заседание,
13 декабря 1985 года*

40/146. Права человека при отправлении правосудия

Генеральная Ассамблея, будучи убеждена в необходимости дальнейших согласованных и целенаправленных действий в области поощрения соблюдения прав человека при отправлении правосудия,

руководствуясь принципами, закрепленными в статьях 3, 5, 9, 10 и 11 Всеобщей декларации прав человека⁶, а также соответствующими положениями Международного пакта о гражданских и политических правах⁷, в частности статьи 6, в которой четко заявлено, что никто не может быть произвольно лишен жизни,

учитывая свои резолюции 2858 (XXVI) от 20 декабря 1971 года и 3144 (XXVIII) от 14 декабря 1973 года о правах человека при отправлении правосудия,

ссылаясь на резолюции Экономического и Социального Совета 1984/47 и 1984/50 от 25 мая 1984 года, в которых Совет, в частности, одобрил процедуры эффективного выполнения Минимальных стандартных

правил обращения с заключенными¹⁹² и гарантии, обеспечивающие защиту прав тех, кто приговорен к смертной казни,

учитывая также положения Конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания⁷²,

принимая во внимание работу, которая ведется в настоящее время в отношении проекта свода принципов защиты всех лиц, подвергаемых задержанию или тюремному заключению в какой бы то ни было форме,

ссылаясь на свою резолюцию 39/118 от 14 декабря 1984 года, в которой, в частности, она предложила седьмому Конгрессу Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями уделить первоочередное внимание вопросу разработки путей и методов обеспечения более эффективного применения существующих стандартов и представить Генеральной Ассамблее на ее сороковой сессии доклад по этому вопросу,

отдавая должное важной работе, проделанной седьмым Конгрессом, в частности в отношении разработки и применения стандартов и норм Организации Объединенных Наций в области отправления правосудия в рамках пункта 7 его повестки дня¹⁹³,

1. *выражает сожаление* по поводу продолжающегося применения жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания, запрещенных международным правом, а также решительно осуждает практику казней без судебного разбирательства или произвольных казней;

2. *приветствует* Основные принципы независимости судебных органов, единогласно принятые седьмым Конгрессом Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями¹⁹⁴, и предлагает правительствам соблюдать их и принимать во внимание в рамках их национального законодательства и практики;

3. *призывает* Подкомиссию по предупреждению дискриминации и защите меньшинств Комиссии по правам человека в ходе дальнейшего рассмотрения вопроса о независимости и беспристрастности судей, присяжных и экспертов и о независимости адвокатов, который в настоящее время находится в ее повестке дня, учитывать при выработке окончательных рекомендаций на ее тридцать девятой сессии Основные принципы, принятые седьмым Конгрессом;

¹⁹² *Первый Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, Женева, 22 августа – 3 сентября 1955 года: доклад, подготовленный Секретариатом* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № 1956. IV. 4), приложение I. А.

¹⁹³ *См. Седьмой Конгресс Организации Объединенных Наций по предупреждению преступности и обращению с правонарушителями, Милан, 26 августа – 6 сентября 1985 года: доклад, подготовленный Секретариатом* (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R. 86. IV. 1), глава IV, раздел В.

¹⁹⁴ *Там же*, глава I, раздел D. 2.

4. *с удовлетворением принимает к сведению* Типовое соглашение о передаче заключенных-иностранцев и рекомендации в отношении обращения с заключенными-иностранцами¹⁹⁵, также единогласно принятые седьмым Конгрессом, и предлагает государствам-членам учитывать Типовое соглашение при установлении договорных отношений с другими государствами-членами или при пересмотре существующих договорных отношений;

5. *с удовлетворением принимает также к сведению* рекомендации, сделанные седьмым Конгрессом в целях обеспечения более эффективного применения существующих стандартов, в частности Минимальных стандартных правил обращения с заключенными, Кодекса поведения должностных лиц по поддержанию правопорядка¹⁹⁶ и гарантий, обеспечивающих защиту прав тех, кто приговорен к смертной казни;

6. *призывает* государства-члены предпринимать все усилия по обеспечению надлежащих механизмов, процедур и ресурсов, гарантирующих осуществление этих рекомендаций как в законодательстве, так и на практике;

7. *просит* Генерального секретаря оказывать помощь государствам-членам, по их просьбе, в осуществлении этих рекомендаций и представить Комитету по предупреждению преступности и борьбе с ней доклад по этому вопросу;

8. *предлагает* Экономическому и Социальному Совету через Комитет по предупреждению преступности и борьбе с ней уделить особое внимание вопросу разработки эффективных путей и методов осуществления существующих стандартов, уделить должное внимание новым событиям в этой области и постоянно держать эти вопросы в поле зрения;

9. *призывает* специализированные учреждения и другие организации системы Организации Объединенных Наций, а также заинтересованные межправительственные и неправительственные организации продолжать сотрудничать с Генеральным секретарем в этих усилиях путем оказания, при необходимости, помощи и представления Комитету по предупреждению преступности и борьбе с ней предложений о соответствующих мерах;

10. *постановляет* рассмотреть на своей сорок первой сессии вопрос о правах человека при отправлении правосудия.

*116-е пленарное заседание,
13 декабря 1985 года*

40/147. Вопрос о насильственных или недобровольных исчезновениях

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свою резолюцию 33/173 от 20 декабря 1978 года, касающуюся вопроса о пропавших без вести лицах, и на свою резолюцию 39/111 от 14 декабря 1984 года по вопросу о насильственных или недобровольных исчезновениях,

будучи глубоко обеспокоена сохранением, в некоторых случаях, практики насильственных или недобровольных исчезновений,

выражая свое глубокое сочувствие по поводу страданий и горя потерпевших семей, которые должны получать информацию о судьбе своих близких,

признавая важность осуществления положений своей резолюции 33/173 и других резолюций Организации Объединенных Наций по вопросу о насильственных или недобровольных исчезновениях для изыскания решений случаев исчезновения и содействия ликвидации такой практики,

учитывая резолюцию 1985/20 Комиссии по правам человека от 11 марта 1985 года³⁰, в которой Комиссия постановила продлить на один год мандат Рабочей группы по насильственным или недобровольным исчезновениям, и решение 1985/142 Экономического и Социального Совета от 30 мая 1985 года, в котором Совет одобрил это решение Комиссии,

1. *выражает свою признательность* Рабочей группе по насильственным или недобровольным исчезновениям за проделанную ею работу гуманитарного характера и сотрудничавшим с ней правительствам;

2. *приветствует* решение Комиссии по правам человека о продлении на один год мандата Рабочей группы и об изучении на своей сорок второй сессии возможности увеличить срок мандата Рабочей группы до двух лет;

3. *приветствует также* положения, принятые Комиссией по правам человека в ее резолюции 1985/20, с целью дать Рабочей группе возможность с еще большей эффективностью выполнять свой мандат;

4. *обращается с призывом* ко всем правительствам оказывать Рабочей группе и Комиссии по правам человека полное содействие с учетом гуманитарных целей и конфиденциальных методов работы этих органов;

5. *призывает* соответствующие правительства с особым вниманием рассматривать пожелание Рабочей группы посетить их страны, когда такое пожелание высказывается, с тем чтобы позволить Группе осуществлять свой мандат с еще большей эффективностью;

6. *призывает* Комиссию по правам человека продолжить изучение этого вопроса в первоочередном порядке и принять любые меры, которые она сочтет необходимыми для выполнения задачи Рабочей группы в ходе изучения доклада, который Группа представит Комиссии на ее сорок второй сессии;

7. *вновь просит* Генерального секретаря продолжать оказывать Рабочей группе всю необходимую помощь.

*116-е пленарное заседание,
13 декабря 1985 года*

40/148. Меры, которые должны быть приняты против нацистской, фашистской и неонацистской деятельности и всех других форм тоталитарной идеологии и практики, основанных на расовой нетерпимости, ненависти и терроре

Генеральная Ассамблея,

напоминая, что Организация Объединенных Наций возникла в результате борьбы против нацизма, фа-

¹⁹⁵ Там же, раздел D.1.

¹⁹⁶ Резолюция 34/169, приложение.